

DECYZJE

DECYZJA KOMISJI

z dnia 12 stycznia 2011 r.

zmieniająca decyzję 2007/134/WE ustanawiającą Europejską Radę ds. Badań Naukowych

(2011/12/UE)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając decyzję nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotyczącą siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) ⁽¹⁾, w szczególności jej art. 2 i 3,

uwzględniając decyzję Rady 2006/972/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotyczącą programu szczegółowego „Pomysły”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) ⁽²⁾, w szczególności jej art. 4 ust. 2 i 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzją Komisji 2007/134/WE ⁽³⁾ ustanowiono Europejską Radę ds. Badań Naukowych (ERBN).
- (2) Zgodnie z programem szczegółowym „Pomysły” przeprowadzony został niezależny przegląd mechanizmów oraz struktur ERBN w myśl zasad doskonałości naukowej, autonomii, skuteczności i przejrzystości oraz przy pełnej współpracy Rady Naukowej. Zespół ds. Przeglądu przedstawił propozycję pewnych zmian mających na celu zapewnienie wzmożonej efektywności Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych oraz spójnej prezentacji działań ERBN zainteresowanym stronom.
- (3) Na podstawie tego przeglądu i zgodnie z zamierzeniem, by ERBN stała się w pełni samowystarczalna, komunikat Komisji dla Rady i Parlamentu Europejskiego zatytułowany „Europejska Rada ds. Badań Naukowych – odpowiedź na wyzwania związane z doskonałością na światowym poziomie” ⁽⁴⁾ określa cele dla drugiego etapu

rozwoju ERBN. W komunikacie tym przedstawiono szereg konkretnych działań mających na celu usprawnienie działalności ERBN, aby zapewnić efektywne i skuteczne wdrożenie programu szczegółowego „Pomysły”.

- (4) Zgodnie z komunikatem konieczne jest zapewnienie wspólnej klarownej i przejrzystej wizji oraz efektywnego połączenia pomiędzy strategią ERBN i jej realizacją operacyjną, odzwierciedlającego działania zarówno Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych, ustanowionej decyzją Komisji 2008/37/WE ⁽⁵⁾, jak i Rady Naukowej, jak również opracowanie i wdrożenie spójnej i zintegrowanej strategii komunikacyjnej.
- (5) W uznaniu osobistych zasług członków Rady Naukowej, a zwłaszcza jej przewodniczącego i wiceprzewodniczących, należy wprowadzić honorarium za udział w posiedzeniach plenarnych Rady Naukowej. Honorarium powinno być uzależnione od zakresu ich obowiązków i ustalane na podstawie porównania z podobnymi środkami w podobnych jednostkach i państwach członkowskich. Należy również zapewnić finansowanie dla stałego Komitetu Identyfikacyjnego do celów identyfikacji przyszłych członków Rady Naukowej.
- (6) Niezbędne jest dalsze działanie mechanizmów wsparcia lokalnego dla przewodniczącego i wiceprzewodniczących Rady Naukowej za pomocą dotacji w ramach instrumentu finansowania 7PR „Działanie koordynacyjne i wspierające”.
- (7) Kadencja członków założycieli Rady Naukowej kończy się dnia 1 lutego 2011 r. i jest konieczna etapowa wymiana członków Rady Naukowej zgodnie z przepisami art. 4 ust. 6 decyzji 2007/134/WE. Niezależny Komitet Identyfikacyjny dokonał identyfikacji nowych członków zgodnie z przepisami art. 4 ust. 4 decyzji 2007/134/WE, z uwzględnieniem sprawozdania dla Parlamentu i Rady. Komitet przedstawił zalecenia dotyczące etapowej rotacji członków Rady Naukowej, które zostały przyjęte.

⁽¹⁾ Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 224.

⁽³⁾ Dz.U. L 57 z 24.2.2007, s. 14.

⁽⁴⁾ COM(2009) 552 wersja ostateczna.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 9 z 12.1.2008, s. 15.

- (8) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję 2007/134/WE,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W decyzji 2007/134/WE wprowadza się następujące zmiany:

- 1) art. 1 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 1

Ustanowienie

Niniejszym ustanawia się Europejską Radę ds. Badań Naukowych na okres od dnia 2 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r. w celu realizacji programu szczegółowego »Pomysły«. W jej skład wchodzi Rada Naukowa oraz Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych ustanowiona decyzją Komisji 2008/37/WE (*).

(*) Dz.U. L 9 z 12.1.2008, s. 15.”;

- 2) w art. 3 dodaje się ust. 3 w brzmieniu:

„3. Rada Naukowa i Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych współpracują ze sobą w celu zapewnienia spójnej i sprawnej realizacji programu szczegółowego »Pomysły« oraz dokładnego dostosowania aspektów naukowych i administracyjnych w ramach działalności ERBN. Współpraca taka uwzględni spójne informowanie o działaniach ERBN oraz utworzenie wspólnej strony internetowej przedstawiającej różnorodne aspekty działalności ERBN.”;

- 3) w art. 4 wprowadza się następujące zmiany:

- a) ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Przyszłych członków mianuje Komisja na podstawie czynników i kryteriów określonych w załączniku I po przeprowadzeniu niezależnej i przejrzystej procedury ich identyfikacji uzgodnionej z Radą Naukową, obejmującej konsultacje ze środowiskiem naukowym oraz uwzględniającej sprawozdanie dla Parlamentu Europejskiego i Rady. Nazwiska przyszłych członków publikowane są zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 45/2001. Stały Komitet Identyfikacyjny wysokiego szczebla, w którego skład wchodzi niezależni eksperci, może w tym celu utworzyć grupę ekspertów otrzymujących honoraria z budżetu operacyjnego programu szczegółowego »Pomysły«.”;

- b) skreśla się ust. 9;

- 4) w art. 5 wprowadza się następujące zmiany:

- a) ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Rada Naukowa odpowiada przed Komisją, utrzymuje stały bezpośredni kontakt z Komisją i z Agencją Wykonawczą Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych oraz podejmuje wszelkie niezbędne w tym celu działania.”;

- b) ust. 6 otrzymuje brzmienie:

„6. Komisja przekazuje informacje i pomoc niezbędne do pracy Rady Naukowej, umożliwiając jej działanie w sposób autonomiczny i niezależny. Działania koordynacyjne i wspierające, o których mowa w załączniku III do decyzji nr 1982/2006/WE, mogą być wykorzystywane do udzielania przewodniczącemu i wiceprzewodniczącym Rady Naukowej lokalnego wsparcia administracyjnego lub doradztwa.”;

- c) dodaje się ust. 8 w brzmieniu:

„8. Rada Naukowa otrzymuje dostęp do dokumentów i danych będących w posiadaniu Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych zgodnie z procedurą określoną w załączniku III.”;

- 5) w art. 6 wprowadza się następujące zmiany:

- a) ust. 3 i 4 otrzymują brzmienie:

„3. Rada Naukowa przyjmuje swój regulamin wewnętrzny, który obejmuje szczegółowe przepisy dotyczące wyborów, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, oraz kodeks postępowania w zakresie poufności, potencjalnych konfliktów interesów oraz przetwarzania danych osobowych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 45/2001.

4. Rada Naukowa odbywa posiedzenia plenarne maksymalnie pięć razy w roku w zależności od potrzeb wynikających z jej prac. Na stronie internetowej ERBN publikuje się skrócone protokoły posiedzeń plenarnych.”;

- b) dodaje się ust. 6 w brzmieniu:

„6. Rada Naukowa może ustanawiać, składające się z jej członków, stałe komitety, grupy robocze i inne struktury zajmujące się określonymi zadaniami Rady Naukowej.”;

- 6) art. 8 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 8

Honoraria i koszty posiedzeń

1. Członkowie Rady Naukowej otrzymują wynagrodzenie za wykonywanie zadań w formie honorarium za udział w posiedzeniach plenarnych Rady Naukowej. Honoraria oraz koszty podróży i utrzymania wypłaca się z budżetu operacyjnego przyznanego programowi szczegółowemu »Pomysły«. Honoraria i związane z nimi przepisy wykonawcze określono w załączniku IV.

2. W przypadku spotkań innych niż posiedzenia plenarne Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych zwraca koszty podróży i, w odpowiednich przypadkach, koszty utrzymania członków Rady Naukowej niezbędne do wykonania ich zadań, zgodnie z przepisami Komisji dotyczącymi zwrotu kosztów ponoszonych przez ekspertów zewnętrznych (*). Pod warunkiem otrzymania uprzedniej zgody Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych można również zwracać koszty podróży i utrzymania związane z innymi spotkaniami niezbędnymi do wykonywania prac Rady Naukowej.

(*) Decyzja Komisji C(2007) 5858.”;

7) załącznik II zastępuje się zgodnie z załącznikiem do niniejszej decyzji;

8) dodaje się załączniki III i IV zgodnie z załącznikiem do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia 12 stycznia 2011 r.

W imieniu Komisji
Máire GEOGHEGAN-QUINN
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

„ZAŁĄCZNIK II

CZŁONKOWIE RADY NAUKOWEJ ERBN

Nazwisko i instytut	Koniec kadencji
Claudio BORDIGNON, San Raffaele Scientific Institute San Raffaele, Mediolan	1 lutego 2013 r.
Nicholas CANNY, National University of Ireland, Galway	31 grudnia 2013 r.
Sierd A.P.L. CLOETINGH, Free University of Amsterdam	26 kwietnia 2013 r.
Mathias DEWATRIPONT, Université Libre de Bruxelles	1 lutego 2013 r.
Tomasz DIETL, Polska Akademia Nauk	31 grudnia 2013 r.
Daniel DOLEV, The Hebrew University of Jerusalem	31 grudnia 2013 r.
Carlos M. DUARTE, Spanish Council for Scientific Research, Majorca	26 kwietnia 2013 r.
Daniel ESTEVE, CEA Saclay	31 grudnia 2013 r.
Pavel EXNER, Doppler Institute, Praga	31 grudnia 2013 r.
Hans-Joachim FREUND, Fritz-Haber-Institute, Berlin	1 lutego 2013 r.
Timothy HUNT, London Research Institute	31 grudnia 2013 r.
Carl-Henrik HELDIN, Ludwig Institute for Cancer Research	31 grudnia 2013 r.
Norbert KROO, Hungarian Academy of Sciences	1 lutego 2013 r.
Maria Teresa LAGO, University of Porto	1 lutego 2013 r.
Henrietta L. MOORE, University of Cambridge	26 kwietnia 2013 r.
Helga NOWOTNY, Wissenschaftszentrum, Wiedeń	31 grudnia 2013 r.
Christiane NÜSSLEIN-VOLHARD, Max-Planck-Institute for Developmental Biology, Tybinga	1 lutego 2013 r.
Alain PEYRAUBE, CNRS, Paryż	31 grudnia 2013 r.
Jens ROSTRUP-NIELSEN, Haldor Topsoe A/S	1 lutego 2013 r.
Mart SAARMA, University of Helsinki	31 grudnia 2013 r.
Anna TRAMONTANO, University of Rome La Sapienza	31 grudnia 2013 r.
Isabelle VERNOS, Centre Regulació Genòmica, Barcelona	31 grudnia 2013 r.

ZAŁĄCZNIK III

DOSTĘP DO DOKUMENTÓW I DANYCH**Dostęp do dokumentów i danych**

1. Do celów wykonywania powierzonych jej zadań Rada Naukowa może zażądać dostępu do dokumentów i przetworzonych danych znajdujących się w posiadaniu Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych.
2. Oprócz materiałów, do których Rada Naukowa ma prawo dostępu na mocy procedur dotyczących publicznego dostępu do dokumentów ⁽¹⁾, Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych zapewnia Radzie Naukowej dokumenty i dane niezbędne do wykonywania zadań powierzonych Radzie Naukowej, o ile odbywa się to zgodnie z zakresem obowiązków w zakresie poufności, bezpieczeństwa i ochrony danych osobowych określonym w przepisach Unii Europejskiej i w ramach tego zakresu.
3. Członkowie Rady Naukowej wykorzystują takie dokumenty i dane wyłącznie do celów i zadań, do których są one udostępniane, i są zobowiązani do zachowania poufności.
4. Odpowiednie środki organizacyjne i techniczne mające na celu zapewnienie bezpieczeństwa i poufności dostępu oraz przetwarzania zostaną ustanowione w celu uniemożliwienia jakiegokolwiek ujawnienia lub dostępu bez upoważnienia, przypadkowego lub bezprawnego zniszczenia, utraty lub zmiany danych i dokumentów.

Dostęp do danych osobowych

5. W celu przetwarzania danych osobowych członkowie Rady Naukowej, którzy otrzymują takie dane osobowe, gwarantują poziom ochrony danych osobowych zgodny z przepisami rozporządzenia (WE) nr 45/2001 i dyrektywy 95/46/WE Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽²⁾.
6. Członkowie Rady Naukowej nie przetwarzają żadnych danych osobowych w sposób niezgodny z celami i zadaniami, dla których zostały przekazane.
7. Członkowie Rady Naukowej traktują z należyłą starannością legalność, odpowiedniość, istotność, dokładność i aktualność zbieranych i przetwarzanych danych osobowych.

Informacje

8. W przypadku gdy nie można przyznać dostępu do dokumentów i danych lub dostępu do danych osobowych ze względu na kwestie ochrony danych osobowych, poufności lub interesu publicznego, Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych przedkłada Radzie Naukowej pisemne wyjaśnienie powodów, dla których nie można udzielić dostępu, oraz wszelkie informacje dotyczące danej sprawy, których przekazanie uważa za możliwe w ramach przepisów administracyjnych.

⁽¹⁾ Rozporządzenie (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 2001 r. w sprawie publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji (Dz.U. L 145 z 31.5.2001, s. 43).

⁽²⁾ Dz.U. L 281 z 23.11.1995, s. 31.

ZAŁĄCZNIK IV

Honoraria i przepisy wykonawcze dotyczące udziału członków Rady Naukowej ERBN w posiedzeniach plenarnych Rady Naukowej

Honoraria i koszty podróży i utrzymania związane z uczestnictwem w maksymalnie pięciu posiedzeniach plenarnych rocznie będą zwracane za pomocą wystawianych *ad hoc* aktów nominacji zgodnie z następującymi zasadami.

Posiedzenie plenarne Rady Naukowej trwa zazwyczaj 1,5 dnia.

Honoraria członków Rady Naukowej wynoszą 2 000 EUR za uczestnictwo w całym posiedzeniu plenarnym rady naukowej lub 1 000 EUR za uczestnictwo w części posiedzenia plenarnego.

Honoraria wiceprzewodniczących Rady Naukowej wynoszą 3 500 EUR za uczestnictwo w całym posiedzeniu plenarnym Rady Naukowej lub 1 750 EUR za uczestnictwo w części posiedzenia plenarnego.

Honorarium przewodniczącego Rady Naukowej wynosi 5 000 EUR za uczestnictwo w całym posiedzeniu plenarnym Rady Naukowej lub 2 500 EUR za uczestnictwo w części posiedzenia plenarnego.

Płatność jest zatwierdzana przez dyrektora Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych lub jego upoważnionego zastępcę na podstawie listy obecności potwierdzonej przez przewodniczącego Rady Naukowej i dyrektora Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych lub jego upoważnionych zastępców. Na liście obecności podaje się, czy poszczególni członkowie byli obecni na całym posiedzeniu («uczestnictwo pełne») czy w niepełnym wymiarze czasowym («uczestnictwo niepełne»).
